

啟者本局現已排印成甲申年華英字月份牌發售銀錄相宜諸君如欲採買祈早光顧是荷

客

八月初七日

本局謹啟

啟者承托辦理人梁安陳翰卿爲  
調停香港砵典乍街第七號門牌  
順記股份人張燮卿名下欠項事  
訂於本月二十三日三點鐘英十  
一月十九號禮拜一三點鐘將欠  
到之數攤還俾利益均沾請欠戶  
携回單簿移玉至甸尼士麼雲狀  
師寫字樓叙會後日定期領取是  
禱  
光緒九年十月初九日  
承托辦理人梁安陳翰卿全啟

啟者香港中環門牌第一百五十一號同泰銀號生意原係同德堂陳一經堂訓睦堂何達川林日生盧焯之保厚堂合股同做今保厚堂即關炎生志圖別作將名下股份退出經算清算明白將名下股份本息一應收清但日前有夥付信同泰銀兩揭項會項及各數目概歸同泰及東人清還與保厚堂關炎生無涉至生意日後盈虧亦係同泰之事特此聲明

光緒九年十月初七日 關炎生謹啟

爲本港梁安翁別字鶴泉之代理離  
數契事現記各殷戶立弟等爲  
代理承辦人故特字佈知倘各家有  
數畝梁安翁償還者祈於本年十月  
十三日以前列單交來以便分派如  
渾不瞭如有欠到梁安翁銀兩者亦  
祈早日交來是望  
光緒九年 九月 十三日 代理  
人李德昌羅子聰召雨田郭端謹啟  
代理人狀而布理頭古順發均立啟

啟者今有祖家威  
烟英國燒運到  
屬上等之貨別家  
未有價甚相宜  
諸君合用請至本  
行藥房面議是荷  
光緒九年  
二月二十六日  
售  
生行謹啟







入何患乎貧寡哉○**案押候** 黎彭梁皆嘗受僱於西人占士爲傭因疑其竊鐘控之於案先是十三日占士之妻因事外出及回則所懸之鐘不翼而飛已作金杯羽化遂詢問二人而皆言不知其故乃疑是二人所爲呼差拘究官訊供畢命將案押候二十一日再審以期水落石出無縱無枉焉○**控案提訊** 鶴山縣茶客文經裕前被人控其棍騙八千圓一案十四日復經巡理府屈太守提訊署律政司請將案押候十八日再審官俯如所請着被告覓人署券二萬圓取保在外候訊○**私烟罹罰** 宋文因未領牌照私藏烟膏被拘到案官判罰銀二十圓如不完繳則繫獄一閱月以蔽厥辜第三十二號渡船東主林立及廚人陳壽亦因私藏烟膏被拘官判罰林立銀二十五圓罰陳壽銀二十圓所有搜出烟具照例充公○**賭案** 程才因在街中聚賭被拘到案官判繫諸獄中罰作若工七日以儆效尤

火船前往星坡厘士當等埠  
啟者本行有火  
壹隻名多利士準  
期於十壹月初旬  
開行前往星架坡  
厘士當等埠  
如貴客欲附貨  
搭船者請至本行  
面議  
三十八  
九月 廿九日  
德忌厘士行啟

能鹿波架新往前  
啟者本寓有靑旗頭火船  
壹隻名馬刀沙準期本月  
廿七日正午開行前往星  
架波庇龍兩埠如 貴客  
欲附貨搭船者請至本行  
面議或到舊機利文街門  
牌第二十三號也者士行  
樓客寓亦得 三士謹  
光緒九年 十月十五日  
也者士行謹啟

往新金山谷當等  
啟者本號有英國快捷火  
船壹只名海口準期本月  
二十日開行前往砵打云  
谷當庇厘士浪急頓庇洛  
金頓雪梨祥利畔島思倫  
新金山等 貴客附貨搭  
船者請至本號面議水脚  
相宜此佈是實 辛巳  
癸未年 十月 初壹日  
上環南泰號謹啟

火船 啟者本公司有火船  
壹隻名敦順低土改  
十月廿三日開行前  
往新金山打運谷  
當庇厘士畔雪梨畔  
厘畔各埠 貴客如  
欲附貨搭船者請至  
本行面議 吉  
十月 初四日  
切行公司謹啟

往上海廈門甯波  
啟者本行有火船一隻名加刺士約於本月廿四日開行前往上海廈門甯波烟台天津漢口洋子等埠如貴客欲附貨搭船者請至本行面議  
三  
十月十六日  
太古洋行啟

啟者香港中環嘉祿街前  
與木鋪門牌第三十一號  
因志圖別業願將舖內傢  
私什物等項與余元記承  
受但祥興有欠到各寶號  
數目銀兩請即往到開收  
回限至本月廿二日為止  
後不得到門間取與余元  
記無涉恐各號未週知故  
此告白 余元記啟

火船往汕頭廈門  
一雙海龍準期  
於十九日早開行  
前往汕頭廈門準  
如貴客欲搭船  
附貨者請至本行  
面議  
光緒九年  
十月十六日  
德忌利士行啟

啟者本行有火船  
一只名德忌厘士  
定期本月廿壹日  
開行前往汕頭  
廈門福州等如  
有客欲附貨搭船  
請至本行面議  
光緒九年二月  
十六日  
德忌厘士行啟

啟者本行  
一只名  
於十月  
午開行  
波既能  
欲附貨  
至本局  
光緒九  
十月  
輪船

內有火船  
 遠準期  
 十九日正  
 往星架  
 貴客  
 搭船者請  
 士厘毛波架星往  
 啟者本行今有  
 國快捷火輪船  
 隻名基隆約期於  
 十壹月初十日開  
 行前往星架波  
 厘士等 貴客  
 搭船附貨者請到  
 本行面議  
 初六日  
 士厘毛波架星往

火船 啟者本行有火船一隻名曰厘孖撻  
前往 士約期本月廿七日開行前往星架  
波鹿 波卑能倫頓蘇士  
能倫 貴客欲附貨搭船  
者請至本行面議  
光緒九年 十月十三日

**往雪梨** 者本行有啟火船  
壹隻名海口約期  
二十春日開行前  
往雪梨利咭啤砵  
堯運等如貴客  
欲搭船附貨者請  
至本行面議  
**光緒九年**  
十月初六日  
太古洋行啟

---

**往火新** 架坡  
鹿能  
倫敦  
蘇士  
等埠

啟者本行有火船一隻名亞撒士約期十月十八日開行前往星架坡庇能倫頓蘇士如貴客欲附貨搭船者請至本行面議  
光緒九年 孟  
十月初二日

火船前往星架坡庇能倫頓蘇士敦蘇等

啟者本行有火船  
壹只名士丹多約  
期於十月廿五日  
開行前往星架坡  
此能倫敦蘇士如  
買客欲附貨搭船  
者請至本行面議  
光緒九年 十月十三日

茲者於十月十八日禮拜六上午十  
壹點鐘在泰和貨倉有水漬七磅扣  
布十壹包鹿墨八磅九壹包寶蓋墨  
八磅五麥十四包八磅五包五麥八  
磅七包五麥另有好白布七箱扯花  
布綠天共十箱出投以價高者得現  
銀交易限議即日出清 貴客看貨  
議價下槌之後若有錯漏買主自理  
特此聲明  
十月十五日 亞  
香港曉時力謹啟

啟者本港關記銀號開爐  
關華因生意不前將生意  
停歇循例邀集各欠戶登  
名派數契內存案公議弟  
等爲承辦人員現擬每百  
元先派銀三元各欠戶祈  
到承辦人處照收可也

光緒九年三  
十月初九日

白

承辦人陳桂祥曾顯生啟

啟者三益公林  
 新橋九月份已  
 辭出不用如有  
 各行客商交易  
 爲經手是問與  
 本號無涉特此  
 佈聞 牛士圖  
 癸未年  
 十月吉日  
 三益公謹啟

廣 德 堂 蠟 丸  
 善 得 養 年 照 發 神 認 目

自神農嘗百草金櫃有良方藥丸  
九俱依秘傳良方不惜資本親自  
法修煉成丸屢經試驗其功甚速  
圖射利實志在遠近傳揚本堂創  
會蒙士商遠傳中外馳名矣每  
原價十份減其四份實收回六  
售本堂之戒煙無憂丸烏雞丸  
丸寧心補腎丸格外精微丸  
香港南北行街口第壹間廣德此  
見珠則本堂幸甚矣光緒癸未

凡一項各家多有不同惟本堂製  
揀選上品正地道藥料精工監  
製故敢傳於世利物濟人爲念前  
自同治甲戌年四月開張已歷  
月逢初二十六初九廿三日期  
以充工費之需踰時仍照回原  
白鳳丸 參茸衛生丸 鹿茸  
妙效若如神倘蒙 諸尊賜顧  
養和軒招牌並分丸味庶不至  
正月廿三 廣德堂謹啟

前 往 安 南 西 貢 火 船  
 啟者本號有火船一隻名澳臣準期十月十八日落貨至十月廿二日開行前往安南西貢埠如貴客欲附貨搭船者請至本號面議  
 上環同記公司啟  
 十月十五日

啟者本行有火  
船一只名加士  
申打准期於早  
日開行前往上  
海卑如 貴客  
欲搭船付貨者  
請到本行面議  
癸未年 辛丑  
九月 廿七日  
譚亞洋行謹啟

火船往咸比蘇士  
啟者本  
船一俾  
謙呢亞  
六日開  
倫頓咸  
貴客欲  
船者請  
面議  
十月  
譚亞

行有火  
名布厘  
約期廿  
行前往  
北蘇士  
附皆搭  
至本行  
辛酉  
十二日  
行啟

啓者本行自光緒二年拆居  
 行創業此後向戚友行店借  
 借賒取貨物經手是間或  
 意外之虞一概與陳泰利  
 無涉謹恐未及週知致滋  
 雅特此報告以免後論  
 光緒九年 十月 十四日  
 香港上環仔沙街 泰利號陳榮枝謹啟

勸人保身及知足

人世一身尚貴休爲酒  
譬如孤樹本高巍雙斧  
斨○亂性因耽耽藥傷  
房幃能將慧劍破癡迷  
生地位○知足自能常  
只爲多求腰纏騎鶴上  
欲何時得戩○但曰苟  
自然無怨無尤得優游  
游日日長開笑口

癸

謝公重華醒世詞蟻人

報窮告白  
 齊集事照得吳采  
 報窮一案定於本  
 廿壹日即禮拜二  
 午十一點鐘邀集  
 銀主在本司衙署  
 聽候定奪毋得遲  
 觀望以致自誤此  
 光緒九年 十月十四日

示 佈 疑 內 各 上 月 石 期

頌

竊謂人之受病莫苦於  
病今秋復發醫者謂  
知專請博濟醫院嘉  
甚深恐難速效隨即  
飲食調養即可復原  
有贈醫目疾雖不可  
先生若矣其餘奇難  
實即先生之神術特  
之則嘉先生博濟局  
光緒九年歲次癸未

醫

眼而醫之治病亦莫難於眼子  
按常更深夜人胡瑞峰平日駕於  
先生之門人蘇道明先生來香看  
方調治十日間病退七八先生  
病退之速必有神助計先生來香  
同之症畧爲醫治亦一見效眼  
症隨手奏效先生謂病退之速  
不居耳子因尊而稱之曰蘇  
設爲益於人不淺矣爰盥泐數  
孟冬上浣 香邑劉其恭

年來屢患眼  
又諳在省聞  
脫亦云受病  
謂此後宜以  
僅十餘日所  
行之神妙莫  
必有神助其  
幸陞由此觀  
以誌不忘  
遺職

羊城點石書局告白

敬者本  
請僑儒  
掃現印  
薈萃小  
增題經  
用書錢  
尊魚衣  
鴻我鉅  
本諸君  
厚望焉

書局創設廣州省城西關十五  
選定善書鈔錄仿西法機器點  
五經文海文約萬篇書裝十本  
置珍珠船策學大成纂選館詩  
韻編全集縮印國子監石刻五  
次第發沽以上各書均不惜工  
豕之誤揣摩家當以急睹爲快  
製著作日宏而曹倉艱架之所  
子有欲公諸同好向希送局點

石以中國良墨刷  
 正月出售另大題  
 萬首賦施珠林廣  
 經原本及一切要  
 萃精心校訂可無  
 吾粵人文淵藪  
 尤不乏奇書秘  
 嘉惠士林是所  
 人謹啟

英國 屈臣氏 洋煙 精粉 發售

戒烟精功用說 戒  
不惜工本務期剋制洋  
自然戒斷永無後患  
同歷家 中國列位大  
幸已京省馳名矣惟近  
此戒烟斷斷難保  
與中國除害之意况  
健飯身體日壯請看以  
中外西報自當了然幸  
烟者之大機會也於本

煙精粉者乃本局獨得秘法  
煙之癮無碍吸煙之人令其  
別家所售戒煙藥迥不相  
學士督憲撫憲各大人獎譽  
日如忌爲佈散謠言似謂服  
無虞等語圖大負本局立心  
且服此不獨斷癮兼可令人  
下容君鎮熙辨惑論與抄釋  
勿爲浮言所阻致誤有志戒  
寶爲厚望焉每包銀七毫

綢繆辨惑陳情論 蓋聞詔旨之  
固不敢忘譏尤不敢諱也憶僕以  
機務脫籠而無術思登彼岸嗟呼  
恍遂惠我以靈丹起沉痾於反掌  
伐異衆論黨同謂丹竈功高縱將  
變既將疑而將信詎不懼而不憂  
同青蠶而藥之神清氣則無虞當  
僕則實戴二天則所謂舊藥復頭  
不惜殷勤剖白願同人早離苦  
放屠刀則僕今日之言固以誌

起以惑而生謠詠之興非詳莫辨  
煙霞痼癖失足英年日月遷流羈  
梏以何能不買棹驚江旋識日  
固已恩懸額頌藉日報以揚名澤  
沉淪於一旦恐黃泉路近空悲拜  
無何三易炎涼駒光屢過而幾經  
日晝而廣纏東坡老今又重來  
移花易委固水未落而石已出互  
花易委固水未落而石已出互  
己之歎亦以茲所大之福豈

僕身受屈君之德耳聞屈君之說  
身廿載自戊寅歲春夏之間忽忘  
君之面竟爾將航渡世務期伸口  
本肌淪異風聞而紀實矣乃者上  
賜於三年僕爾時聞語心驚撫腹  
霜暑馬齒仍增轉覺體健身強予  
葛君依然不死在人則幾疑再世  
遽解而冰旋消者也僕有意共濟  
濟世尙多寶筏俾醉生夢死知覺  
爲吾君解朋放曩而已哉

抄譯中外西報 選錄辛巳七  
字新報繹出據稱英國駐川領  
言及鴉片久爲中國患他常警  
近之志和督見有操舟人久  
小效而引終難斷且因戒烟之  
精粉至川該舟人聞此洋藥各  
各款藥粉不同其功用自異送  
事不禁深心歎服本局精粉爲  
爲華民之染烟患者告云審其  
又爲外國煙土所害丁川省

廿日中外新報有苦海慈航一  
事巴公名憲者由四川重慶郡  
無藥物可戒不料於公餘遊歷  
烟癖欲戒無由屢服中國戒烟  
故致染沉痾幾罹不起無何而  
官能戒烟得未曾有又以其名與  
購而服之不旬日老癮戒斷巴  
獨出神奇故郵寄此信託新報  
則精粉戒烟奇效不獨中國官

段係由西	香港
寄信來云	英京
里郡境左	省城
凡敵雖覺	上海
本局戒煙	福州
白礪紛及	呂宋
公目擊其	屈臣
諸錄入特	氏大
獨見賞今	藥房

英國 屈臣氏 洋煙 精粉 發售

戒烟精功用說 戒  
不惜工本務期剋制洋  
自然戒斷永無後患  
同歷家 中國列位大  
幸已京省馳名矣惟近  
此戒烟斷斷難保  
與中國除害之意况  
健飯身體日壯請看以  
中外西報自當了然幸  
烟者之大機會也於本

煙精粉者乃本局獨得秘法  
煙之癮無碍吸煙之人令其  
別家所售戒煙藥迥不相  
學士督憲撫憲各大人獎譽  
日如忌爲佈散謠言似謂服  
無虞等語圖大負本局立心  
且服此不獨斷癮兼可令人  
下容君鎮熙辨惑論與抄釋  
勿爲浮言所阻致誤有志戒  
寶爲厚望焉每包銀七毫

綢繆辨惑陳情論 蓋聞詔旨之  
固不敢忘譏尤不敢諱也憶僕以  
機務脫籠而無術思登彼岸嗟呼  
恍遂惠我以靈丹起沉痾於反掌  
伐異衆論黨同謂丹竈功高縱將  
變既將疑而將信詎不懼而不憂  
同青蠶而藥之神清氣則無虞當  
僕則實戴二天則所謂舊藥復頭  
不惜殷勤剖白願同人早離苦  
放屠刀則僕今日之言固以誌

起以惑而生謠詠之興非詳莫辨  
煙霞痼癖失足英年日月遷流羈  
梏以何能不買棹驚江旋識日  
固已恩懸額頌藉日報以揚名澤  
沉淪於一旦恐黃泉路近空悲拜  
無何三易炎涼駒光屢過而幾經  
日晝而廣纏東坡老今又重來  
移花易委固水未落而石已出互  
花易委固水未落而石已出互  
己之歎亦以茲所大之福豈

僕身受屈君之德耳聞屈君之說  
身廿載自戊寅歲春夏之間忽忘  
君之面竟爾將航渡世務期伸口  
本肌淪異風聞而紀實矣乃者上  
賜於三年僕爾時聞語心驚撫腹  
霜暑馬齒仍增轉覺體健身強予  
葛君依然不死在人則幾疑再世  
遽解而冰旋消者也僕有意共濟  
濟世尙多寶筏俾醉生夢死知覺  
爲吾君解朋放曩而已哉

抄譯中外西報 選錄辛巳七  
字新報繹出據稱英國駐川領  
言及鴉片久爲中國患他常警  
近之志和督見有操舟人久  
小效而引終難斷且因戒烟之  
精粉至川該舟人聞此洋藥各  
各款藥粉不同其功用自異送  
事不禁深心歎服本局精粉爲  
爲華民之染烟患者告云審其  
又爲外國煙土所害丁川省

廿日中外新報有苦海慈航一  
事巴公名憲者由四川重慶郡  
無藥物可戒不料於公餘遊歷  
烟癖欲戒無由屢服中國戒烟  
故致染沉痾幾罹不起無何而  
官能戒烟得未曾有又以其名與  
購而服之不旬日老癮戒斷巴  
獨出神奇故郵寄此信託新報  
則精粉戒烟奇效不獨中國官

段係由西	香港
寄信來云	英京
里郡境左	省城
凡敵雖覺	上海
本局戒煙	福州
白礪紛及	呂宋
公目擊其	屈臣
諸錄入特	氏大
獨見賞今	藥房



港文來天  
呢沙來天  
公面保險  
打蘭士威  
宴梳的公

啟者港文來天呢沙來天  
洋面保險公司價甚相宜  
花紅更多並威北打蘭士  
亞蘭之火燭宴梳規矩妥  
善信價極快如 貴客賜  
顧請祈 光臨或送至上  
環恒信益內譚玉泉收作  
為實據無誤此佈 壬子  
光緒八年 九月初三日  
代理人羅臣公司謹啟

啟者香港上環大  
馬路門牌三百  
三十六號有字號  
承辦外洋軍裝器  
械應期不誤價甚  
相宜 諸君光顧  
請移玉面議是禱  
光緒九年  
四月念三日壬子  
有字號謹啟

本堂精製各項藥丸參茸戒煙丸  
老舖向在佛鎮黃傘大街開張數  
十餘年蒙 士商賜顧叨藉中  
外馳名近多假冒本堂招牌各埠  
發賣屢蒙 客商偽造誤人深為  
可惜今本堂特設一棧在香港以  
便諸君採買庶不致魚目混珠也  
一舖在省城太平門外普濟橋  
現寓香港上環舊鹹魚街開張  
癸未年四月 朱炳昌謹識

啟者中環美倫里內現  
有屋十五間及外便鴨  
巴顯街又有二間欲招  
人承租如合意者請  
至本公司面議價  
甚相宜此佈 壬子  
光緒九年八月初十日  
中外 保險公司謹啟

啟者本號開張影相歷廿  
餘年久蒙 士商賜顧頗  
得遠近馳名茲因近日往  
則準影相居多是以本店  
特為減價不拘男女客每  
位影相三張收銀三毫五  
仙凡賜顧者請 移玉至  
中環街口對面門牌  
七十四號永祥影相樓便  
是特此佈聞 壬子  
光緒九年九月十日

本號常有 土木人參  
北高麗參 寧古台參  
吉林參 泡丁人參  
鳳凰參 長蘆參  
三性鹿茸 花旗洋參  
各項藥丸 清花玉桂  
金絲熊胆 自磨茸末  
諸君賜顧請移 玉至  
香港上環文咸街南向  
開張 壬子  
光緒九年九月二十八日  
名利棧主人謹啟

啟者本棧向設香港中  
環海傍漢口火船碼頭  
開張日久現時舊舖修  
整故暫遷至鄰地方寬  
廣房所雅潔騎樓兩面  
高設三層如 官商賜  
顧請移玉步是禱特此  
預聞  
癸未年九月二十八日  
名利棧主人謹啟

香港羅臣  
藥房末士  
哥化自帶  
外國各等  
靈驗良藥  
發賣告白

啟者本藥房自帶外國良藥專醫內外奇難  
雜症未思哥化到中國歷有年所凡中國土  
宜皆已熟悉就地製藥故買用者無不隨手  
奏效精神加增應驗如神本藥房再有自製  
烏髮藥水久不脫色比別家有過之無不  
及并各樣藥膏藥水映畫藥水及各種藥材  
出賣價極相宜諸君光顧欲知價值本藥房  
已用紙標列明白請到取看便悉此佈  
光緒九年 正月二十日 壬子  
香港中環皇后大道羅臣藥房謹啟

威北保  
安公司

啟者威北保安公司在威北開創  
自一千八百七十七年專保貨物  
屋宇行店棧房等無火燭之虞倘  
有失慎照常規矩快捷賠償本公  
司自英一千八百八十三年十月  
起特托布士地公司辦理妥梳事  
務價甚相宜如 貴商惠顧請移  
玉到承辦人寫字樓與賬房面議  
此佈 光緒九年 九月 吉日  
承辦人布士地公司謹啟

啟者本公司經設立行  
街收銀部凡賜顧行號  
所有保費若非交到本  
公司給部者則請將所  
交銀數若干自行書明  
便查對此係為數目清  
晰起見仰希鑒察此佈  
光緒九年九月廿三日  
總理人謝啟

啟者本號自製銀珠  
丹線丹粉各色紙  
鮮明顏料發售價甚  
相宜香港西營盤  
三多里口太和銀珠  
店省城寓安樂街三  
號與銀珠店 諸君光  
顧請移玉到本舖面  
議 廿六日 壬子  
深水埔大益齋謹啟

啟者橫濱一百四十番之地段舖樓前同治  
年間係廣福源號生黃達輝黃啟厚合本  
改承福源公司與源怡號承受此地計開  
八大股福源號着四股源生着二股黃達  
輝着一股黃啟厚着一股共成八大股此地  
地段向來並無按揭銀兩此地紙係貯下  
黃達輝手倘日後有按揭及賣必要廣福源  
源生黃達輝黃啟厚全簽名字乃作實據  
今特此聲明以免後論 光緒九年 壬子  
八月 廿六日 廣福源公司事人源星泉啟

啟者本公司司理公司司理公司司理  
安梳公司每公司各備資本二百萬  
專保火燭宴梳倘 客商偶遺失  
慎亦不至血本無歸實於生意場中  
大有裨益舉凡以來歷數十年之久  
極臻妥善本公司代辦十餘年賠償  
貨物等均可保平安價甚相宜 貴  
商賜顧請至本行面議是荷 壬子  
火燭保險代理人些刺士公司謹啟

屈臣氏大藥房  
丹丸散  
藥油藥  
藥餅藥  
藥香油  
名戒洋  
烟精粉  
另有影  
書藥水  
製藥器  
血奇巧  
玩器什  
物發售

本局自道光廿二年在港開張發售膏丹丸散藥料遠近馳名  
因有假冒招牌故特用龍牌作記庶免誤認貴客賜  
顧祈細認每藥有印紅黃黑三色龍牌作記方是真貨  
至告白尾所印之樣未設顏色不過當權呈覽矣  
原創 在香港中環  
一在英京  
後一在粵城沙基大街  
近一在上海南京路 一在佛山北勝街  
分一在福州南台 一在漢口漢口大街 屈臣氏謹識  
枝一在小呂宋橋頭 一在省城內惠愛七約 壬子

威北保  
安公司

啟者威北保安公司在威北開創  
自一千八百七十七年專保貨物  
屋宇行店棧房等無火燭之虞倘  
有失慎照常規矩快捷賠償本公  
司自英一千八百八十三年十月  
起特托布士地公司辦理妥梳事  
務價甚相宜如 貴商惠顧請移  
玉到承辦人寫字樓與賬房面議  
此佈 光緒九年 九月 吉日  
承辦人布士地公司謹啟

啟者本公司經設立行  
街收銀部凡賜顧行號  
所有保費若非交到本  
公司給部者則請將所  
交銀數若干自行書明  
便查對此係為數目清  
晰起見仰希鑒察此佈  
光緒九年九月廿三日  
總理人謝啟

啟者本號自製銀珠  
丹線丹粉各色紙  
鮮明顏料發售價甚  
相宜香港西營盤  
三多里口太和銀珠  
店省城寓安樂街三  
號與銀珠店 諸君光  
顧請移玉到本舖面  
議 廿六日 壬子  
深水埔大益齋謹啟

啟者橫濱一百四十番之地段舖樓前同治  
年間係廣福源號生黃達輝黃啟厚合本  
改承福源公司與源怡號承受此地計開  
八大股福源號着四股源生着二股黃達  
輝着一股黃啟厚着一股共成八大股此地  
地段向來並無按揭銀兩此地紙係貯下  
黃達輝手倘日後有按揭及賣必要廣福源  
源生黃達輝黃啟厚全簽名字乃作實據  
今特此聲明以免後論 光緒九年 壬子  
八月 廿六日 廣福源公司事人源星泉啟

啟者本公司司理公司司理公司司理  
安梳公司每公司各備資本二百萬  
專保火燭宴梳倘 客商偶遺失  
慎亦不至血本無歸實於生意場中  
大有裨益舉凡以來歷數十年之久  
極臻妥善本公司代辦十餘年賠償  
貨物等均可保平安價甚相宜 貴  
商賜顧請至本行面議是荷 壬子  
火燭保險代理人些刺士公司謹啟

屈臣氏大藥房  
丹丸散  
藥油藥  
藥餅藥  
藥香油  
名戒洋  
烟精粉  
另有影  
書藥水  
製藥器  
血奇巧  
玩器什  
物發售

本局自道光廿二年在港開張發售膏丹丸散藥料遠近馳名  
因有假冒招牌故特用龍牌作記庶免誤認貴客賜  
顧祈細認每藥有印紅黃黑三色龍牌作記方是真貨  
至告白尾所印之樣未設顏色不過當權呈覽矣  
原創 在香港中環  
一在英京  
後一在粵城沙基大街  
近一在上海南京路 一在佛山北勝街  
分一在福州南台 一在漢口漢口大街 屈臣氏謹識  
枝一在小呂宋橋頭 一在省城內惠愛七約 壬子

威北保  
安公司

啟者威北保安公司在威北開創  
自一千八百七十七年專保貨物  
屋宇行店棧房等無火燭之虞倘  
有失慎照常規矩快捷賠償本公  
司自英一千八百八十三年十月  
起特托布士地公司辦理妥梳事  
務價甚相宜如 貴商惠顧請移  
玉到承辦人寫字樓與賬房面議  
此佈 光緒九年 九月 吉日  
承辦人布士地公司謹啟

啟者本公司經設立行  
街收銀部凡賜顧行號  
所有保費若非交到本  
公司給部者則請將所  
交銀數若干自行書明  
便查對此係為數目清  
晰起見仰希鑒察此佈  
光緒九年九月廿三日  
總理人謝啟

啟者本號自製銀珠  
丹線丹粉各色紙  
鮮明顏料發售價甚  
相宜香港西營盤  
三多里口太和銀珠  
店省城寓安樂街三  
號與銀珠店 諸君光  
顧請移玉到本舖面  
議 廿六日 壬子  
深水埔大益齋謹啟

啟者橫濱一百四十番之地段舖樓前同治  
年間係廣福源號生黃達輝黃啟厚合本  
改承福源公司與源怡號承受此地計開  
八大股福源號着四股源生着二股黃達  
輝着一股黃啟厚着一股共成八大股此地  
地段向來並無按揭銀兩此地紙係貯下  
黃達輝手倘日後有按揭及賣必要廣福源  
源生黃達輝黃啟厚全簽名字乃作實據  
今特此聲明以免後論 光緒九年 壬子  
八月 廿六日 廣福源公司事人源星泉啟

啟者本公司司理公司司理公司司理  
安梳公司每公司各備資本二百萬  
專保火燭宴梳倘 客商偶遺失  
慎亦不至血本無歸實於生意場中  
大有裨益舉凡以來歷數十年之久  
極臻妥善本公司代辦十餘年賠償  
貨物等均可保平安價甚相宜 貴  
商賜顧請至本行面議是荷 壬子  
火燭保險代理人些刺士公司謹啟

屈臣氏大藥房  
丹丸散  
藥油藥  
藥餅藥  
藥香油  
名戒洋  
烟精粉  
另有影  
書藥水  
製藥器  
血奇巧  
玩器什  
物發售

本局自道光廿二年在港開張發售膏丹丸散藥料遠近馳名  
因有假冒招牌故特用龍牌作記庶免誤認貴客賜  
顧祈細認每藥有印紅黃黑三色龍牌作記方是真貨  
至告白尾所印之樣未設顏色不過當權呈覽矣  
原創 在香港中環  
一在英京  
後一在粵城沙基大街  
近一在上海南京路 一在佛山北勝街  
分一在福州南台 一在漢口漢口大街 屈臣氏謹識  
枝一在小呂宋橋頭 一在省城內惠愛七約 壬子

威北保  
安公司

啟者威北保安公司在威北開創  
自一千八百七十七年專保貨物  
屋宇行店棧房等無火燭之虞倘  
有失慎照常規矩快捷賠償本公  
司自英一千八百八十三年十月  
起特托布士地公司辦理妥梳事  
務價甚相宜如 貴商惠顧請移  
玉到承辦人寫字樓與賬房面議  
此佈 光緒九年 九月 吉日  
承辦人布士地公司謹啟

啟者本公司經設立行  
街收銀部凡賜顧行號  
所有保費若非交到本  
公司給部者則請將所  
交銀數若干自行書明  
便查對此係為數目清  
晰起見仰希鑒察此佈  
光緒九年九月廿三日  
總理人謝啟

啟者本號自製銀珠  
丹線丹粉各色紙  
鮮明顏料發售價甚  
相宜香港西營盤  
三多里口太和銀珠  
店省城寓安樂街三  
號與銀珠店 諸君光  
顧請移玉到本舖面  
議 廿六日 壬子  
深水埔大益齋謹啟

啟者橫濱一百四十番之地段舖樓前同治  
年間係廣福源號生黃達輝黃啟厚合本  
改承福源公司與源怡號承受此地計開  
八大股福源號着四股源生着二股黃達  
輝着一股黃啟厚着一股共成八大股此地  
地段向來並無按揭銀兩此地紙係貯下  
黃達輝手倘日後有按揭及賣必要廣福源  
源生黃達輝黃啟厚全簽名字乃作實據  
今特此聲明以免後論 光緒九年 壬子  
八月 廿六日 廣福源公司事人源星泉啟

啟者本公司司理公司司理公司司理  
安梳公司每公司各備資本二百萬  
專保火燭宴梳倘 客商偶遺失  
慎亦不至血本無歸實於生意場中  
大有裨益舉凡以來歷數十年之久  
極臻妥善本公司代辦十餘年賠償  
貨物等均可保平安價甚相宜 貴  
商賜顧請至本行面議是荷 壬子  
火燭保險代理人些刺士公司謹啟